

Codsiga Dheefaha Oregon Summer EBT



Buuxi hal codsi qoyskiiba.

Fadlan isticmaal qalin buluuq ama madow, ha isticmaalin qalin geed ama calaamadiye.

Sida loo buuxiyo goobooyin foom: Sax Khalad ah



MUHIIM

- Si dhaqsa ah ayaad ugu codsan kartaa onleen Booqo sebt.oregon.gov si aad u bilowdo codsigaaga ama aad u hesho macluumaaad dheeraad ah.
- Macluumaaadka loo baahan yahay:** Su'aalaha ku calaamadsan xiddigta '*' ayaa loo baahan yahay. Haddii aad ka jawaabi weydo su'aalaha loo baahan yahay ee lagu calaamadeeyay '*', codsigaga waxa uu qaadan doonaa waqtii dheer in laga shaqeeyo.
- Buuxi dhamaan bogaga loo baahan yahay, **SAXIIX** codsigaaga oo kusoo dir:
 - Iimaylka: SummerEBTInfo@odhs.Oregon.gov; ama
 - Boostada: **Oregon Summer EBT Program Center**
PO Box 14840
Salem, OR 97309

Waa maxay Summer EBT?

Summer EBT waa barnaamij cusub, oo ah faa'iidooyin raashin ahaaneed oo sanadle ah si loogu caawiyo qoysaska inay cunto u iibsadaan carruurtooda da'da dugsiga ah inta lagu jiro xagaaga. Qoysasku waxay heli doonaan \$120 ilmo kasta oo xaq u leh. Qoysaska horey uga soo qaybqaatay SNAP, TANF ama Qorshaha Caafimaadka Oregon (Medicaid) ayaa si toos ah u heli, umana baahna inay codsadaan. Carruurta ku jirta daryeelka korinta, ka diiwaangashan barnaamijyada soogalootiga, oo uu dugsigu ogyahey inay la kulmayaan guri la'aan ama ka qayb galaya barnaamijka Head Start ayaa si toos ah xaq ugu yeelan karaan Summer EBT.

Kahor Inta Aadan Bilaabin - Fadlan dib u eeg macluumaadkan si aad nooga caawiso ka shaqaynta codsigaaga.

- Isticmaalka 'Qoyska':** Qoyska waxay ka micnaysan tahay koox dad ah, qaraabo ah ama aan ahayn, kuwaas oo wada nool oo wadaaga waxyaabaha sida cuntada iyo lacagta.
- Talooyin ku saabsan waxa aad u baahan tahay si aad u diyaargarowdo:**



Macluumaaadka Ilmaha

- Magacyada iyo taariikhaha dhalashada
- Dugsiga iyo degmo dugsiyedka uu ilmo kastaa ka dhameeyey sanad dugsiyedka



Dakhliga Qoyska

- Macluumaaadka dakhliga ee dhammaan dadka waaweyn iyo carruurta qoyska (eeg bogga 2 wixii macluumaaad dheeraad ah)



Cinwaanka Boostada Qoyska

- Cinwaankan deegaanka waxaa loo isticmaali doonaa in lagu diro ogeysiis yada iyo kaararka EBT ee Oregon
- Haddii aad guurto, ka codso dhefaha Gobolka uu ilmahaagu ku dhameeyay sanad dugsiyedka

3. Tilmaan Habka Xidhiidhka La ee Doorbiday & Luuqadda Ogeysiinta

Waxaad dooran kartaa habka xiriirka ee aad doorbidayo. La Soo gudbi bogen codsigaaga.

- Taleefanka/Qoraalka & fariimaha iimaylka waxaa lagu heli karaa Ingiriis ama Isbaanish. Ingiriisigu waxa uu ahaan doonaa luuqadda ugu horraya ee Taleefanka/Qoraalka & iimayllada haddii aan Isbaanish la dooran.
- 10 luqadood ayaa diyaar u ah ogeysiis yada boostada. Ingiriisigu waxa uu ahaan doonaa luuqadda ugu horraya ee Taleefanka/Qoraalka & iimayllada haddii aan mid kaleela dooran.

Luuqadda Ogeysiiska ee la doorbiday?

Habka xiriirka ee la doorbidayo?

Iimayl Talefoon/Qoraal

Ingiriisi

Español/
Isbaanish

русский язык/
Luuqada Ruushka

Tiếng Việt/
Fiiitnaamiis

українська/
Luuqada Ukrain

Af Soomaali/
Soomaali

Trukese/
Chuukese

اللغة العربية/
Carabi

漢語/ Luuqada
Dhaqanka ee Shinaha

汉语/ Luuqada
Shiinaha ee La
Fududeeyay

Tilmaamaha Dakhliga

Shuruudaha dakhliga ee dawlada dhexe ee soo socda ayaa loo isticmaalaa si loo go'aamiyo u qalmitaanka ilmaha ee dheefaha Summer EBT. Wadarta guud ee dakhliga qoyska, ka hor inta aan cashuurta iyo ka jarista la saarin, waxa uu u baahan yahay in uu ahaado ama ka hooseeyo cadadkan si loo go'aamiyo in uu u qalmo Summer EBT.

Tirada Qoyska	Sanadkii	Bishii	Bishii Laba jeer	Labadii todobaadba mar	Todobaadle
1	\$27,861	\$2,322	\$1,161	\$1,072	\$536
2	\$37,814	\$3,152	\$1,576	\$1,455	\$728
3	\$47,767	\$3,981	\$1,991	\$1,838	\$919
4	\$57,720	\$4,810	\$2,405	\$2,220	\$1,110
5	\$67,673	\$5,640	\$2,820	\$2,603	\$1,302
6	\$77,626	\$6,469	\$3,235	\$2,986	\$1,493
7	\$87,579	\$7,299	\$3,650	\$3,369	\$1,685
8	\$97,532	\$8,128	\$4,064	\$3,752	\$1,876
+1	\$9,953	\$830	\$415	\$383	\$192

Ilaha dakhliga iyo Tusaalooyinka

Ilaha dakhliga dadka waaweyn		
Lacagaha Shaqada	Kaalmada/Shaqo La'aanta/Taageerada Xaaska/Taageerada Ilmaha	Hawlgabka/ Shaqo ka farisiga/ Ilaha kale
<ul style="list-style-type: none"> Mushahar, muruq maal, gunno lacageed, talooyin, guddiyo Dakhliga saafiga ah ee ka soo gala iskood u shaqaysta (beer ama ganacsi) <p>Haddii aad ku jirto Milatariga Mareykanka:</p> <ul style="list-style-type: none"> Mushaharka aasaasiga ah iyo gunnada lacagta caddaanka ah (kuma jiraan mushaharka dagaalka, FSSA ama gunnooyinka guryaha ee gaarka loo leeyahay) Gunnooyinka guryaha, cuntada, iyo dharka ka baxsan mushaharka 	<ul style="list-style-type: none"> Dheefaha shaqo la'anta Magdhawga shaqaalahaa Dakhliga Dheeraadka ah ee Amniga (SSI) Lacag bixinta taageerada xaaska Lacagaha masruufka ilmaha Faa'iidada rug cadaa nimada Dheefaha shaqo joojinta 	<ul style="list-style-type: none"> Badbaadada Bulshada/Naafada (ay ku jirto hawlgabka tareenka iyo faa'iidooyinka sambabada madow) Lacagaha hawlgabka gaarka ah ama dheefaha naafada Dakhliga ka soo gala ammaano ama hanti Heshiiska u dhaxeeyaa maalgashada iyo Kambariga ceymiska Dakhliga maalgashiga Ribo la kasbaday Dakhliga kirada Lacagaha caddaanka ah ee joogtada ah ee ka yimaada qoyska dibadiisa

Ilaha Dakhliga Carruurta - Lacag aad ka heshay meel ka baxsan qoyskaaga oo SI TOOS HA carruurtaada loo siiyo.

- Ilmuu waxa uu haystaa shaqo joogto ah oo buuxda ama mid dhiman oo ay ka helaan mushahar ama muruq maal
- Ilmuu waxa uu la kulmaaya indho la'aan ama naafso oo waxa uu qaataa macaashkaa
- Ilmuu wuxuu helayaa macaashka Badbaadada Bulshada sababtoo ah waalidkood wuxuu la nool yahay naafonimo, waa hawlgab, ama waaba uu dhintay
- Saaxiib ama xubin qoyska ka tirsan ayaa si joogto ah u siinaya kharash-gareeyanta ilmaha
- Ilmuu wuxuu dakhli joogto ah ka helaa sanduuqa hawlgabka ee gaarka ah, nafaqeeynta, ama kalsoonida

Macluumaad ku saabsan Cizaabaha Summer EBT

Haddii aad samayso waxyaabaha soo socda...	Waxaad waayi doontaa gargaarka cuntada...
<ul style="list-style-type: none"> Qariso macluumaadka ama sameeyso hadallo been abuur ah; Isticmaasho kaadhadhka Wareejinta Faa'iidooyinka Elektarooniga ah (EBT) kuwaaso qof kale iska leyahey; U isticmaasho gargaarka cuntada si aad u iibsato khamri ama tubaako; Ku ganacsato ama aad iibiso manfacyada ama kaararka EBT; Ku tuurto weelasha kaliya qiimaha madax furashada cadaanka ah; Dib u iibiso cuntada lagu soo gatay dheefaha cuntada si lacag ahaan ah. 	<ul style="list-style-type: none"> 12 billood dembiga koowaad; 24 billood dembiga labaad; Si joogto ah dembiga saddexaad.
<ul style="list-style-type: none"> Ku beddelashada faa'iidooyinka cuntada walxaha la xakameeyey sida doroogooyinka. 	<ul style="list-style-type: none"> 24 billood dembiga koowaad; Si joogto ah dembiga labaad.
<ul style="list-style-type: none"> Ku beddelashada faa'iidooyinka cuntada qoryaha, rasaasta ama walxaha qarxa. 	<ul style="list-style-type: none"> Si joogto ah.
<ul style="list-style-type: none"> Ka ganacsasho, iibsasho ama iibin dheefaha cuntada ee \$500 ama ka badan. 	<ul style="list-style-type: none"> Si joogto ah.
<ul style="list-style-type: none"> Bixinta macluumaad been ah oo ku saabsan qofka aad tahay ama meesha aad ku nooshahay si aad u hesho gargaar cunto oo dheeraad ah. 	<ul style="list-style-type: none"> 10 sano dembi kasta.

Waxaa sidoo kale oo lagugu ganaaxi karaa ilaa \$250,000 ama lagugu xiri karo ilaa 20 sano ama labadaba, samaynta waxyaalahan awgeed. Waxa kale oo laga yaabaa in lagugu soo oogo sharchiyada kale ee federaalka.

Haddii aad samayso waxyaabahan soo socda adigo og..	Waxaa laga yaabaainaad..
<ul style="list-style-type: none"> isticmaashid kaararka EBT oo aan kaaga ahayn; Ku wareejisidkaadhadhkaaga EBT dad kale; Qaadato ama haysato kaararka EBT ee aan kaaga ahayn. 	<ul style="list-style-type: none"> Ku lug lahaatid dambi culus ama dambi fudud; In agu ganaaxo; In xabsiga lagu dhigo; Aan aadan u qalmin dheefaha cuntada in muddo ah.

Sualaha?

Fadlan ka wac Xarunta Wicitaanka ee Summer EBT lambarka **1-833-673-7328**. Xarunta Wicitaanku waxay furan tahay Isniinta ilaa Jimcaha laga bilaabo 8 subaxnimo ilaa 5 galabnimo, PST.

TALAABADA 1 Macluummaadka Cunuga – Liisto ku qor ilmo kasta oo qoyskaaga kamid ah. Dooro haddii aad iyaga u codsanayso oo ku dar dugsiga ay dhigtaan. **Ilmuu waxa kaliya oo uu xaq u yeelan doonaa Summer EBT haddii ay dhigtaan dugsi bixiya cunto bilaash ah ama qimo jaban.**



Ilmo kasta oo liiska ku jira, ka warbixi wadarta dakhliga guud haddii ay jiraan (canshuurta ka hor iyo ka jarista) doollar dhan (santi ma aha) kaliya.

Tan waxa ku jiri kara dakhliga shaqada, Dakhliga Nabadgelyada Dheeraadka ah iyo dakhliga kale. Haddii aysan dakhli ka helin meel kale, qor '0'.

Haddii aad gasho '0' ama aad ka tagto meel bannaan, waxaad caddaynaysaa (ballanqaadysaa) in ubadka liiska ku jira aanu lahayn dakhli uu la ego.

Canug	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*	Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?
1	[15 boxes]	[1 box]	[5 boxes / / 5 boxes]	Haa <input type="radio"/> Maya <input type="radio"/>
	Magaca Dambe *			Dakhliga Caruurta
	[15 boxes]			\$ [5 boxes]
	Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugsiyeedka *			Todoba <input type="radio"/> adle <input type="radio"/> 2 kasta <input type="radio"/> Toddobaadyo <input type="radio"/>
	[15 boxes]			2x Bil <input type="radio"/> Bishii <input type="radio"/>
	Magaca Degmada Dugsiga			Sannadkii <input type="radio"/>
	[15 boxes]			Cadaan <input type="radio"/> Kuwo kale <input type="radio"/>
	Ilaha dakhliga(s)			Ilaha dakhliga(s) [15 boxes]
	Qawmiyada (Ikhiyaari)	Isirka (Ikhiyaari)		Qawmiyada (Ikhiyaari) [15 boxes]
	Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish? <input type="radio"/> Haa <input type="radio"/> Maya	Madaw ama Afrikaan Ameerikaan <input type="radio"/> U Dhashay <input type="radio"/> Aasiya <input type="radio"/> Dheshay <input type="radio"/> Waqooyiga Afrika <input type="radio"/> U dhashay Bariga <input type="radio"/> Dheshama <input type="radio"/> Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u <input type="radio"/> Dhashay Hawaii <input type="radio"/> Dhashay Alaska <input type="radio"/> U Dhashay Hawaii <input type="radio"/> Ama Pacific Island <input type="radio"/>		Qawmiyada (Ikhiyaari) [15 boxes]
Canug	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*	Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?
2	[15 boxes]	[1 box]	[5 boxes / / 5 boxes]	Haa <input type="radio"/> Maya <input type="radio"/>
	Magaca Dambe *			Dakhliga Caruurta
	[15 boxes]			\$ [5 boxes]
	Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugsiyeedka *			Todoba <input type="radio"/> adle <input type="radio"/> 2 kasta <input type="radio"/> Toddobaadyo <input type="radio"/>
	[15 boxes]			2x Bil <input type="radio"/> Bishii <input type="radio"/>
	Magaca Degmada Dugsiga			Sannadkii <input type="radio"/>
	[15 boxes]			Cadaan <input type="radio"/> Kuwo kale <input type="radio"/>
	Ilaha dakhliga(s)			Ilaha dakhliga(s) [15 boxes]
	Qawmiyada (Ikhiyaari)	Isirka (Ikhiyaari)		Qawmiyada (Ikhiyaari) [15 boxes]
	Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish? <input type="radio"/> Haa <input type="radio"/> Maya	Madaw ama Afrikaan Ameerikaan <input type="radio"/> U Dhashay <input type="radio"/> Aasiya <input type="radio"/> Dheshay <input type="radio"/> Waqooyiga Afrika <input type="radio"/> U dhashay Bariga <input type="radio"/> Dheshama <input type="radio"/> Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u <input type="radio"/> Dhashay Hawaii <input type="radio"/> Dhashay Alaska <input type="radio"/> U Dhashay Hawaii <input type="radio"/> Ama Pacific Island <input type="radio"/>		Qawmiyada (Ikhiyaari) [15 boxes]

(Sii socotaa) TALAABADA 1 Macluumaadka Ilmaha – Liisto ku qor ilmo kasta oo qoyskaaga kamid ah. Dooro haddii aad iyaga u codsanayso oo ku dar dugsiga ay dhigtaan. Ilmuu waxa kaliya oo uu xaq u yeelan doonaa Summer EBT haddii ay dhigtaan dugsi bixiya cunto bilaash ah ama qiimo jaban.

Canug	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*
1	[10 boxes]	[1 box]	[5 boxes / 5 boxes]

Magaca Dambe *

[10 boxes]

Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugiyeedka *

[10 boxes]

Magaca Degmada Dugsiga

[10 boxes]

Ilaha dakhliga(s)

[10 boxes]

Qawmiyada (Ikhtiyaari)

Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish?	Haa <input type="radio"/>	Maya <input type="radio"/>
---	---------------------------	----------------------------

Isirka (Ikhtiyaari)

Madaw ama Afrikaan Ameerikaan	U Dhashay Aasiya	U dhashay Bariga Dhexe ama Waqooyiga Afrika	Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u Dhashay Alaska	U Dhashay Hawaii Ama Pacific Island	Cadaan Kuwo kale
-------------------------------	------------------	---	---	-------------------------------------	------------------

Canug	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*
2	[10 boxes]	[1 box]	[5 boxes / 5 boxes]

Magaca Dambe *

[10 boxes]

Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugiyeedka *

[10 boxes]

Magaca Degmada Dugsiga

[10 boxes]

Ilaha dakhliga(s)

[10 boxes]

Qawmiyada (Ikhtiyaari)

Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish?	Haa <input type="radio"/>	Maya <input type="radio"/>
---	---------------------------	----------------------------

Isirka (Ikhtiyaari)

Madaw ama Afrikaan Ameerikaan	U Dhashay Aasiya	U dhashay Bariga Dhexe ama Waqooyiga Afrika	Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u Dhashay Alaska	U Dhashay Hawaii Ama Pacific Island	Cadaan Kuwo kale
-------------------------------	------------------	---	---	-------------------------------------	------------------

Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?

Haa Maya

Dakhliga Caruurta

\$	[10 boxes]
Todoba adle	2 kasta <input type="radio"/>
2x Bil	Toddobaadyo <input type="radio"/>
Bishii <input type="radio"/>	Sannadkii <input type="radio"/>

Cadaan
Kuko kale

Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?

Haa Maya

Dakhliga Caruurta

\$	[10 boxes]
Todoba adle	2 kasta <input type="radio"/>
2x Bil	Toddobaadyo <input type="radio"/>
Bishii <input type="radio"/>	Sannadkii <input type="radio"/>

Cadaan
Kuko kale

Ku dar carruur badan bogga 9 iyo 10

TALAABADA 2 Dadka waaweyn ee qoyska iyo dakhliga - Qor qof kasta oo qaangaar ah oo qoyska ka tirsan iyo dakhligooda (kahor cashuuraha iyo ka-jaryada).

- A. Adiga ama mid ka mid ah xubnaha qoyskaaga ma ka qayb qaataan mid ka mid ah barnaamijyadan: Barnaamijka Kaalmada Nafaqada ee Dheeraadka ah (SNAP), Kaalmada Ku Meel Gaarka ah ee Qoysaska Baahan (TANF), ama Qorshaha Caafimaadka Oregon (Medicaid)? **Haddii aad bixiso HAL kiis nambar, markaa uma baahnid inaad bixiso dhammaan magacyada xubnaha qoyska iyo macluumaadka dakhliga ee Talaabada B.**

Lambarka Kiiska (Ma aha lambarka Oregon EBT):

Hadii ay MAYA tahay -> Sii wad Talaabada B **Hadii ay HAA tahay** -> Fadlan bixi HAL lambar ee kiiska:

- B. Liistada ku qoree dhammaan dadka waaweyn ee qoyskaaga kamid ah (oo aad ku jirto). Qaangaar kasta oo liiska ku jira, ka warbixi wadarta dakhliga guud haddii ay jiraan (canshuurta ka hor iyo ka jarista) doollar dhan (santi ma aha) kaliya. Haddii aysan dakhli ka helin meel kale, qor '0'. **Haddii aad galiso '0' ama aad ka tagto meel banaan, waxaad cadaynaysaa (balan qaadaysaa) in qofka ku qoran liistada guriga ku uusan lahayn dakhli ay tahay in la soo sheego.**

Wadarta Guud aheed eeaan xubnaha
xubnaha qaangaa ahrka

Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)
qaangaa ahrka

		/		/	
--	--	---	--	---	--

Xarafka hore ee magaca dhexe

Qof weyn 1

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Dambe *

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)

		/		/	
--	--	---	--	---	--

Xarafka hore ee magaca dhexe

Qof weyn 2

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Dambe *

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)

		/		/	
--	--	---	--	---	--

Xarafka hore ee magaca dhexe

Qof weyn 3

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Dambe *

Dakhliga shaqada *

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

Kaalmada, Shaqo La'aanta, Masruufka Ilmaha & Nafaqeeytaannada

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

Waayelada, hawl gab, amniga bulshada, Dakhliga Dheeraadka ah ee Amniga & Dakhliga Kale *

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

\$						
Todoba adle	○	2 kasta	○	Toddobaadyo	○	
2x Bil	○	Bishii	○	Sannadkii	○	

Markaan saxiixo, "Waxaan cadeynayaan (ballan qaaday) in dhammaan macluumaadka codsigan uu yahay run, iyo in dhammaan dakhliga la soo sheegay. Waxaan fahamsanahay in macluumaadkan loo bixiyay iyadoo la xiriirta helitaanka lacagaha federaalka, iyo in Waaxda Adeegyada Aadanaha ee Oregon ay xaqijin karto (xaqijiso) macluumaadka. Waxaan ogahay in haddii aan si ula kac ah u bixiyo macluumaad been ah, laga yaabo in aan u qalmin ama ay tahay in aan dib u bixiyo dheefaha, waxaana la igu dacwayn karaa iyada oo la raacayo sharciyada Gobolka iyo Dawlada Dhexe ee khuseeyaa."

Saxiixa dadka waaweyn*	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)	Taariikhda Maanta(bil/maalin/sanad)
Magaca Koobaad ee Qofka Weyn *	/ / / /	/ / /
Magaca u Dambeeya ee Qofka Weyn *		Lambarka taleefanka
Cinwaanka Boostada Qoyska ee 1		
Cinwaanka Boostada Qoyska ee 2		
Magaalada		Gobalka Koodhka Boostada
Ciwaanka iimaylka		

Isticmaalka Bayaanka Macluumaadka, Qaybah Bayaanka U Qalmitaanka, iyo Bayaanka Shaacinta Macluumaadka - Xeerka Barnaamijka Qadada ee Laga Bixiyo Dugsiga ee Qaranka ee Richard B. Russell wuxuu u baahan yahay inaan isticmaalno macluumaadka codsigan si aan u go'aamino cidda u qalanta dheefaha Summer EBT. Waxaan kaliya ogolaan karnaa foomam buuxa. Waxa laga yaabaa in aan la wadaagno macluumaadkaaga u-qalmitaanka barnaamijyada waxbarashada, caafimaadka, iyo nafaqeenta si aan uga caawino in ay gaarsiiyaan faa'iidooyinka barnaamijka qoyskaaga. Kormeerayaasha iyo sharci fulinta ayaa sidoo kale laga yaabaa inay isticmaalaan macluumaadkaaga si ay u hubiyaan in sharciyada barnaamijka la buuxiyey. Carruurta qaarkood ayaa u qalmagaaga Summer EBT iyaga oo aan codsi haysan. Fadlan la xiriir Gobolkaaga ama ITO si aad u hesho Summer EBT ee loogu talahalay korsashada ilmaha, iyo carruurta hoy la'aanta ah, soogalootiga ah, ama kuwa laga cararay. Machadkaan waa fursad bixiye fursadihiisa loo siman yahay.

Bayaanka Takoort La'aanta ee USDA - Si waafaqsan sharciga xuquuqda madaniga ah ee Dawlada iyo Waaxda Beeraha ee Maraykanka (USDA) qawaaniinta iyo siyaasadaha xuquuqda madaniga ah, machadkan waxaa ka mamnuuc ah inay ku takoorto isir, midab, wadanka u dhalasho, jinsiga (ay ku jirto aqoonsiga jinsiga iyo nooca galmaada), naafanimada, da'da, ama aargoosiga ama aangoosiga hawlihi hore ee xuquuqda madaniga ah. Macluumaadka barnaamijka waxaa lagu heli karaa luqado aan Ingiriisi ahayn. Dadka naafada ah ee u baahan hab kale oo isgaarsiin ahaaneed si ay u helaan macluumaadka barnaamijka (tusaale, farta dadka indhoolaha ah, daabacaad waaweyn, cajalad maqal ah, Luqadda Dhagoolaha), waa inay la xiriiraan gobolka mas'uul ka ah ama hay'adda maxalliga ah ee maamusha barnaamijka ama Xarunta TARGET USDA ee (202) 720- 2600 (cod iyo TTY) ama kala xiriir USDA iyada oo loo marayo Adeegga Gudbinta Federaalka (800) 877-8339. Si loo xareeyo cabashada takoorka barnaamijka, cabashada waa in lagu buuxiyaa foomka AD-3027, Foomka Cabashada Takoorka ee Barnaamijka USDA kaas oo laga heli karo khadka onlayn ah ee halkan:

<https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, Xafiis kasta oo USDA, adoo wacaya (866) 632-9992, ama adoo warqad u qoraya USDA. Warqadda waa inay ku jiraan magaca, ciwaanka, telefoonka, iyo sharaxaad qoraal ah oo ku saabsan falka takoorka ah ee lagu eeddeeyay qofka dacwooday si faahfaahsan si loogu wargaliyo Kaaliyaha Xoghayaha Xuquuqda Madaniga (ASCR) nooca iyo taariikhda xadgudubka xuquuqda madaniga ah ee lagu eeddeeyay Foomka AD-3027 ee la buuxiyay ama warqada waa in loo gudbiyaa USDA:

Fakiska: (833) 256-1665 or (202) 690-7442; or
limalka: Program.Intake@usda.gov

Boostada: U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410; ama



(Ikhiyaar ah) Saxeexa wakiilka idman - Wuxaa dooran kartaa qof inuu noqdo wakiil idman. Wakiilka idman waa qof aad taqaan oo kaa caawin kara codsiga iyo soo gudbinta maclumaadka.

Markaan saxixo, "Waxaan cadeynaya (ballan qaaday) in dhammaan maclumaadka codsigan uu yahay run, iyo in dhammaan dakhliga la soo sheegay. Waxaan fahamsanahay in maclumaadkan loo bixiyay iyadoo la xiriirta helitaanka lacagaha federaalka, iyo in Waaxda Adeegyada Aadanaha ee Oregon ay xaqijin karto (xaqijiso) maclumaadka. Waxaan ogahay in haddii aan si ula kac ah u bixiyo maclumaad been ah, laga yaabo in aan u qalmin ama ay tahay in aan dib u bixiyo dheefaha, waxaan la igu dacwayn karaa iyada oo la raacayo sharciyada Gobolka iyo Dawlada Dhewe ee khuseeya"

A. Ma doonaysaa inaad fasax siiso wakiil idman si uu kuugu codsado dheefahaaga?	Haa <input type="radio"/>	Maya <input type="radio"/>
B. Haddii ay HAA tahay -> Fadlan ha saxeexo wakiilka idman oo ku buuxi maclumaadkooda hoos:		
Saxeexa Wakiilka Idman	Taariikhda Maanta(bil/maalin/sanad)	
	/	/
Magaca Koobaad Wakiilka Idman	Xarafka hore ee magaca dhexe	Ururka
Magaca u Dambeeyaa Wakiilka Idman		
Ciwaanka iimaylka		
Lambarka taleefanka		

Afeefta Codsiya iyo Hadalo

Xuquuqda iyo Mas'uuliyadda Wakiilka Idman

Wakiilka idman waxa uu u samayn karaa waxyaabaha sida kuwan soo socda macmiilka(macmiilyasha): Saxiix oo gudbi codsiyada, ka warbixi isbedelada, oo hel koobiyada ogeysiis yada iyo isgaarsiinta kale.

Wakiilka idman ayaa ku shaqeeya magaca macmiilka(yaasha) ee barnaamijka Summer EBT ee ay codsadaan ama helaan. Tani waxay khusaysaa dhammaan macaamiisha kiiska. Wakiilka idman ee ku qoran foomkan ayaa bedeli doona wakiilo hore loo magacaabay oo kiiska ku jiray. Qofka ama ururka loo doorto wakiilka idman ayaa ahaan doona wakiilka idman ilaa:

- Macmiilka kiiska u sheega ODHS inay rabaan inay joojiyaan ogolaanshan; ama
- Wakiilka idman ayaa u sheegaya ODHS inay rabaan inay joojiyaan ogolaanshan; ama
- Qofka ama ururka looma ogola inuu u dhaqmo sidii wakiilka idman ee macmiilka

Haddii wakiilka la idmadey uu siiyo maclumaad khaldan ama aan dhamaystirnayn ODHS oo ay xogta ku keento lacag bixin dheeraad ah, macaamiisha iyo cid kasta oo kale oo masuuliyadi saaran tahay waa in ay dib u bixiyaan wixii ay ahayd in aanay helin. Haddii wakiilka idman uu si bareer ah u hayo ama bixiyo maclumaad khaldan, wakiilka idman waa inuu sidoo kale dib u bixiyya.

Wakiilka idman waa inuu ilaaliyaa sirta xog kasta oo ay bixiso ODHS ee khuseeysa qof kasta oo ku qoran codsiga ama kiiska iyo sidoo kale u hoggaansanaanta sharci kasta oo kale oo khuseeya gobolka iyo federaalka ee khuseeya iskahorimaadyada danaha iyo qarsoodiga maclumaadka.

Canug 1	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*
			/ / / /

Magaca Dambe *

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugsiyeedka *

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Degmada Dugsiga

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ilaha dakhliga(s)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Qawmiyada (Ikhtiyaari)

Isirka (Ikhtiyaari)

Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish?	Haa <input type="radio"/>	Maya <input type="radio"/>
---	---------------------------	----------------------------

Madaw ama Afrikaan Ameerikaan	U Dhashay Aasiya
-------------------------------	------------------

U dhashay Bariga Dhexe ama Waqooyiga Afrika

Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u Dhashay Alaska

U Dhashay Hawaii Ama Pacific Island

Cadaan Kuwo kale

Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?

Haa Maya

Dakhliga Caruurta

\$					
----	--	--	--	--	--

Todoba adle	2 kasta Toddobaadyo
-------------	---------------------

2x Bil	Bishii
--------	--------

Sannadkii

Canug 2	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*
			/ / / /

Magaca Dambe *

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugsiyeedka *

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magaca Degmada Dugsiga

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Ilaha dakhliga(s)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Qawmiyada (Ikhtiyaari)

Isirka (Ikhtiyaari)

Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish?	Haa <input type="radio"/>	Maya <input type="radio"/>
---	---------------------------	----------------------------

Madaw ama Afrikaan Ameerikaan	U Dhashay Aasiya
-------------------------------	------------------

U dhashay Bariga Dhexe ama Waqooyiga Afrika

Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u Dhashay Alaska	U Dhashay Hawaii Ama Pacific Island	Cadaan Kuwo kale
---	-------------------------------------	------------------

Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?

Haa Maya

Dakhliga Caruurta

\$				
----	--	--	--	--

Todoba adle	2 kasta Toddobaadyo
-------------	---------------------

2x Bil	Bishii
--------	--------

Sannadkii

Canug	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*	Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?			
1	[10 boxes]	[1 box]	[5 boxes / 1 box]	<input type="radio"/> Haa <input type="radio"/> Maya			
	Magaca Dambe *						
	[10 boxes]						
	Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugsiyeedka *						
	[10 boxes]						
	Magaca Degmada Dugsiga						
	[10 boxes]						
	Ilaha dakhliga(s)						
	[10 boxes]						
	Qawmiyada (Ikhtiyaari)	Isirka (Ikhtiyaari)					
	Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish?	Haa <input type="radio"/> Maya <input type="radio"/>	Madaw ama Afrikaan Ameerikaan	U Dhashay Bariga Dhexe ama Waqooyiga Afrika	Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u Dhashay Alaska	U Dhashay Hawaii Ama Pacific Island	Cadaan <input type="radio"/> Kuwo kale <input type="radio"/>
Canug	Magaca Kowaad *	Xarafka hore ee magaca dhexe	Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)*	Ma doonaysaa inaad u codsato dheefaha EBT xagaaga ilmahan?			
2	[10 boxes]	[1 box]	[5 boxes / 1 box]	<input type="radio"/> Haa <input type="radio"/> Maya			
	Magaca Dambe *						
	[10 boxes]						
	Magaca Dugsiga uu dhiganayay Dhamaadka Sannad Dugsiyeedka *						
	[10 boxes]						
	Magaca Degmada Dugsiga						
	[10 boxes]						
	Ilaha dakhliga(s)						
	[10 boxes]						
	Qawmiyada (Ikhtiyaari)	Isirka (Ikhtiyaari)					
	Ilmahani ma Hisbaanik, Latina/o/x/e, mise asal Isbaanish?	Haa <input type="radio"/> Maya <input type="radio"/>	Madaw ama Afrikaan Ameerikaan	U Dhashay Bariga Dhexe ama Waqooyiga Afrika	Hindi u Dhashay Maraykanka Ama u Dhashay Alaska	U Dhashay Hawaii Ama Pacific Island	Cadaan <input type="radio"/> Kuwo kale <input type="radio"/>

Qof
weyn
1

								Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)			
			/		/						
								Xarafka hore ee magaca dhexe			
								Magaca Kowaad *			
								Magaca Dambe *			

								Dakhliga shaqada *			
\$											
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

								Kaalmada, Shaqo La'aanta, Masruufka Ilmaha & Nafaqeeytaannada			
\$											
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

								Waayelada, hawlgab, amniga bulshada, Dakhliga Dheeraadka ah ee Amniga & Dakhliga Kale *			
\$											
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

Qof
weyn
2

								Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)			
			/		/						
								Xarafka hore ee magaca dhexe			
								Magaca Kowaad *			
								Magaca Dambe *			

								\$			
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

								\$			
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

								\$			
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

Qof
weyn
3

								Taariikhda Dhalashada (bil/maalin/sanad)			
			/		/						
								Xarafka hore ee magaca dhexe			
								Magaca Kowaad *			
								Magaca Dambe *			

								\$			
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

								\$			
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		

								\$			
Todoba			2 kasta								
adle			Toddobaadyo								
2x Bil	<input type="radio"/>		Bishii	<input type="radio"/>							
								Sannadkii	<input type="radio"/>		